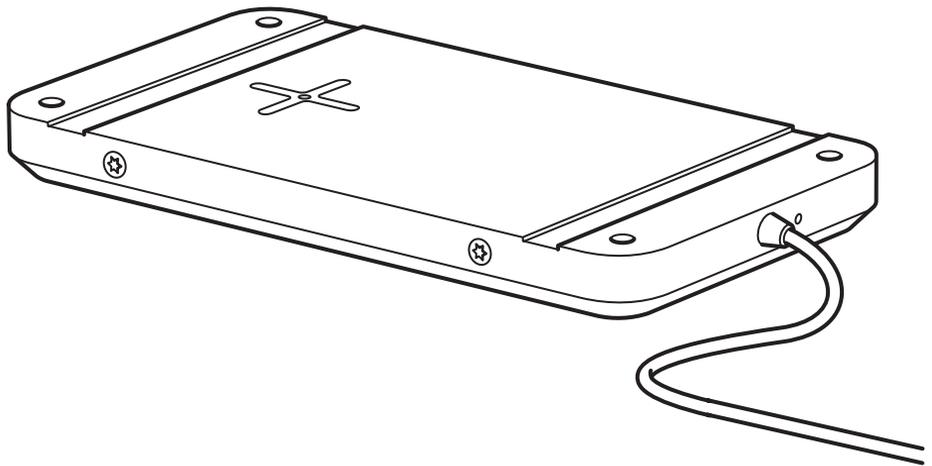


SJÖMÄRKE



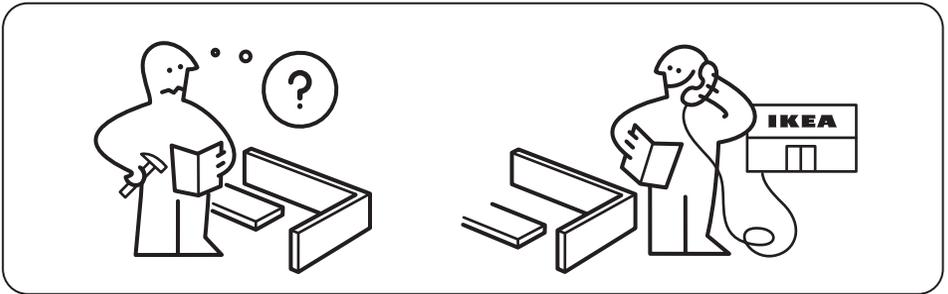
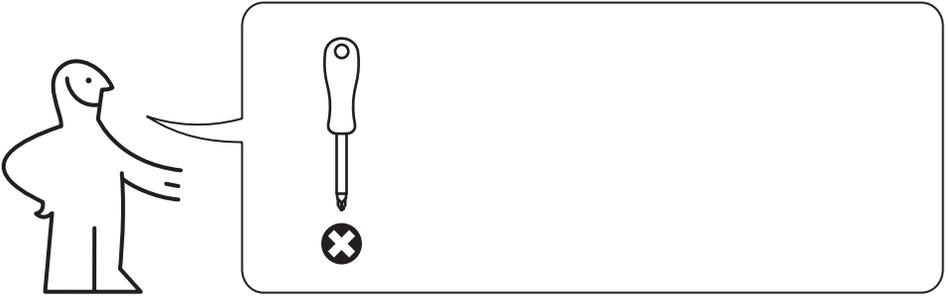
Design and Quality
IKEA of Sweden

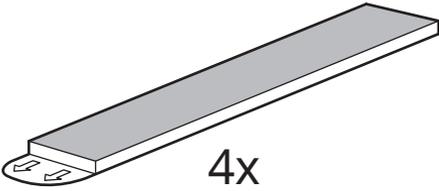
**English**

Screws are not included, as different materials require different screws. For advice on suitable screw systems, contact your local specialised dealer.

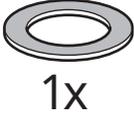
עברית

ברגים אינם כלולים מאחר וחומרים שונים מצריכים ברגים שונים.
התייעצו עם איש מקצוע כדי להתאים את הברגים לחומר ממנו עשוי הקיר בביתכם.





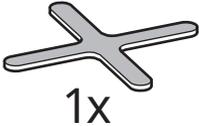
4x



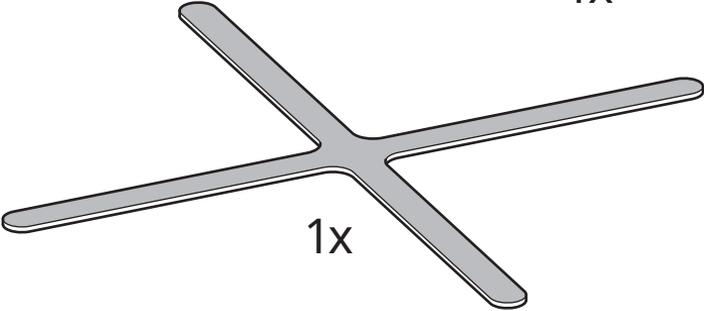
1x



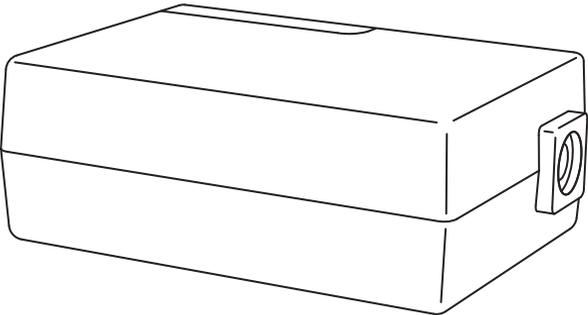
4x



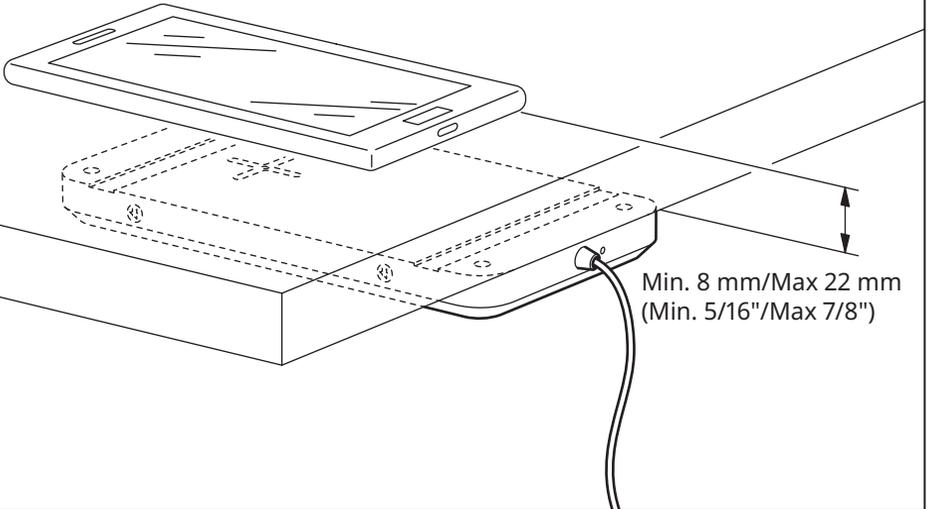
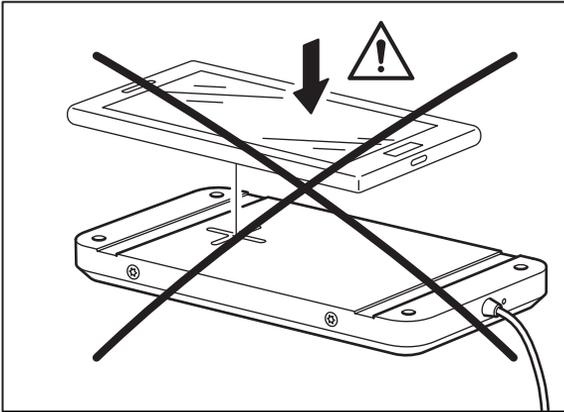
1x

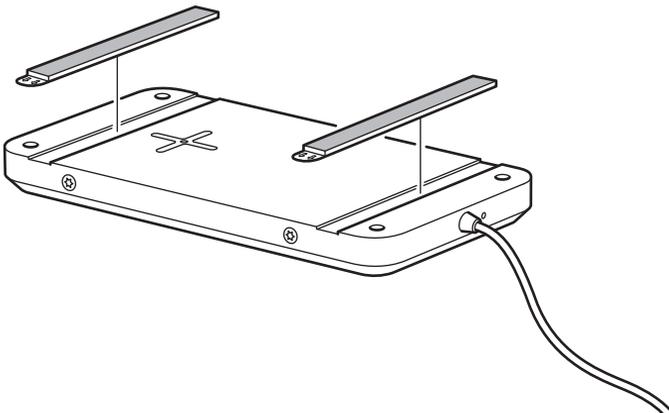
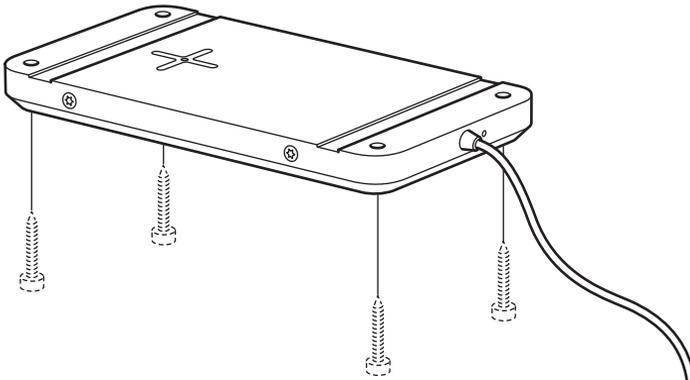


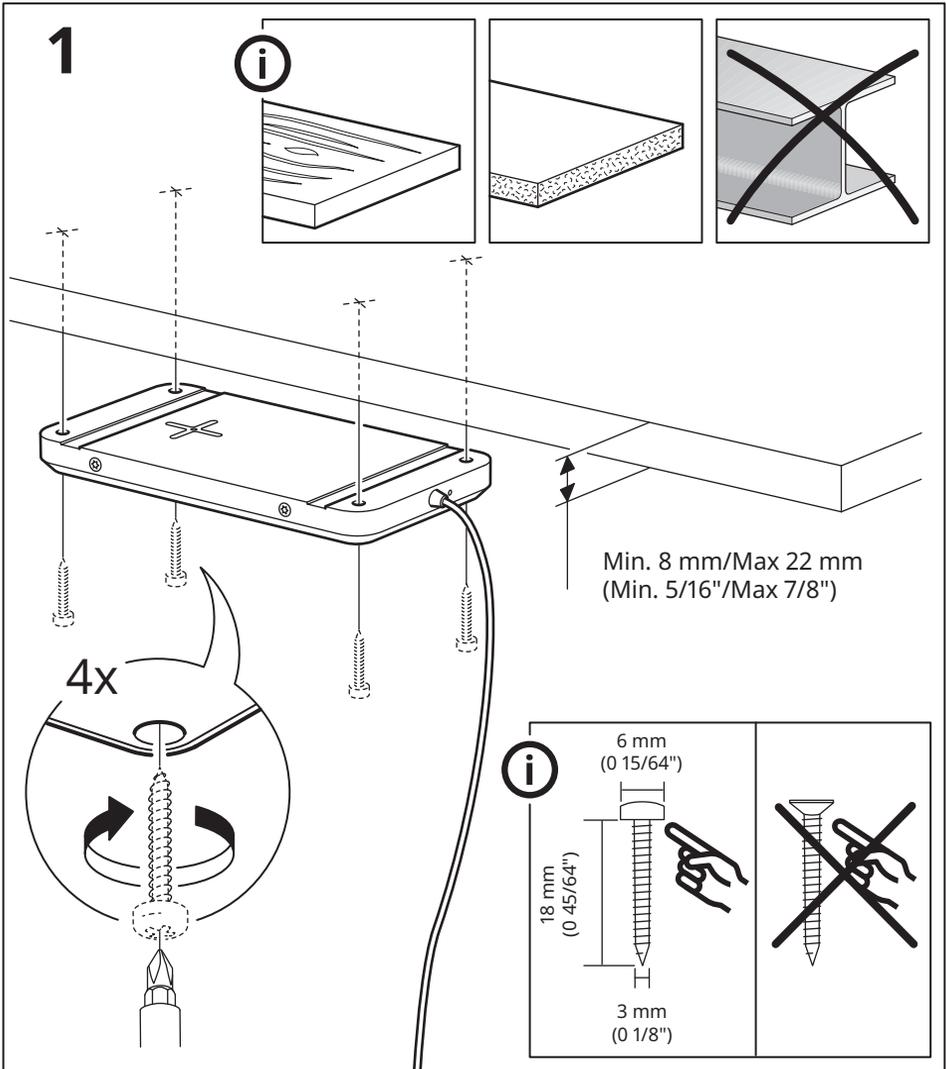
1x



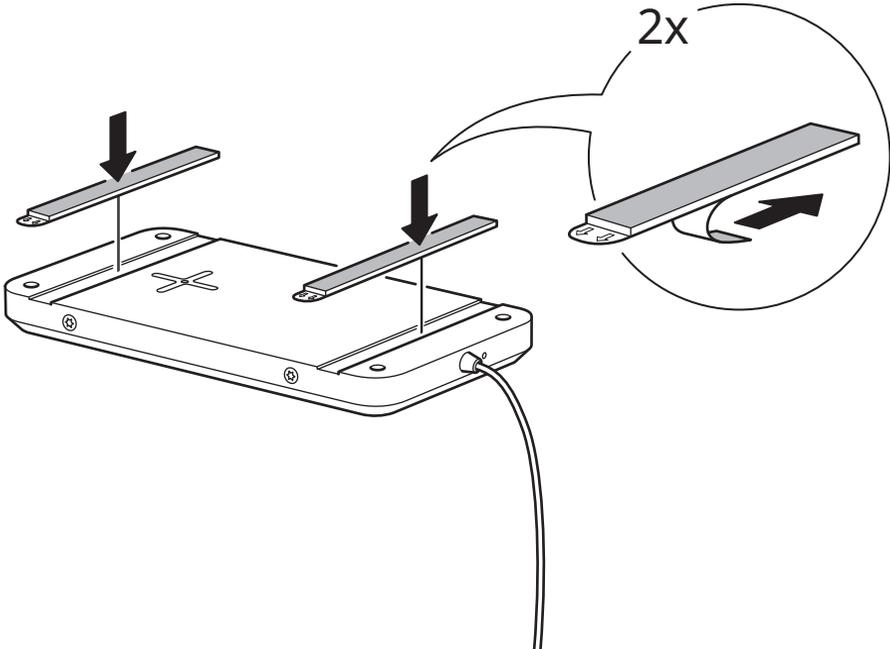
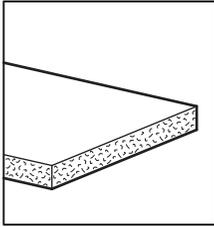
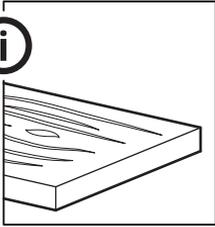
157172



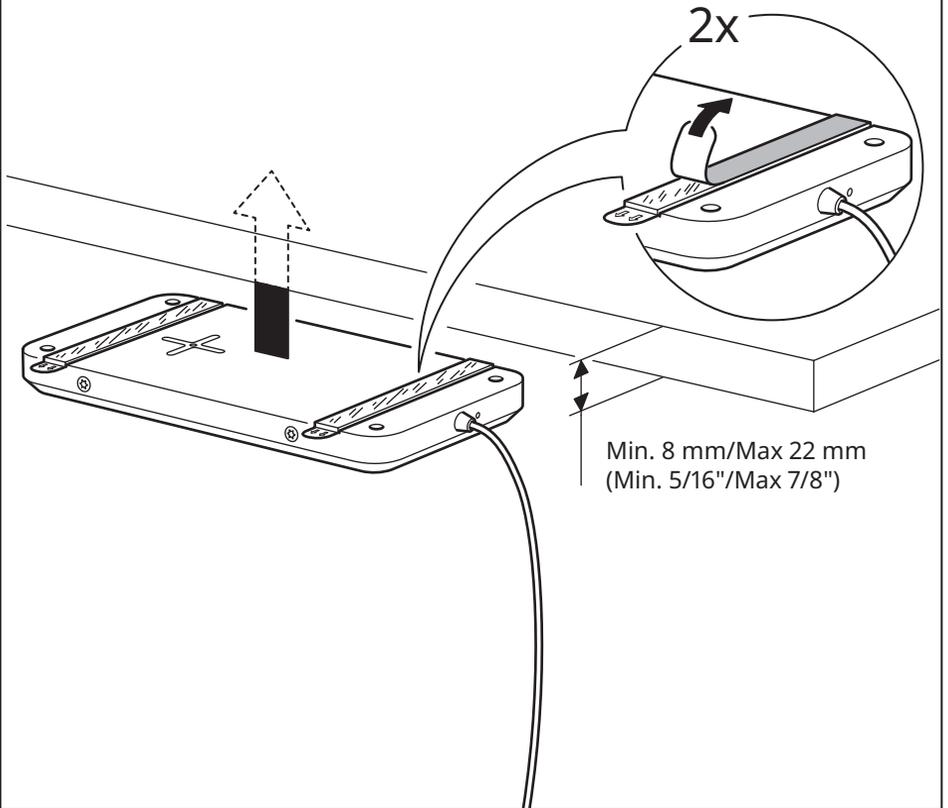


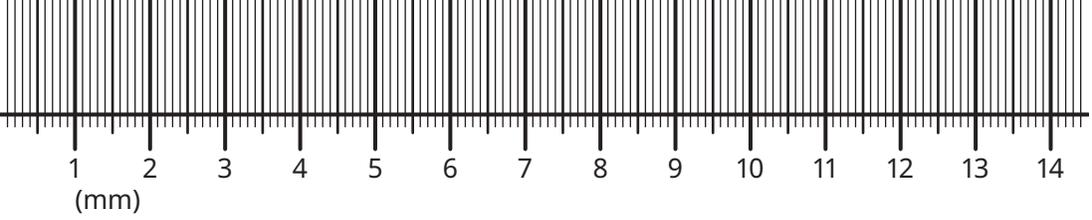


1



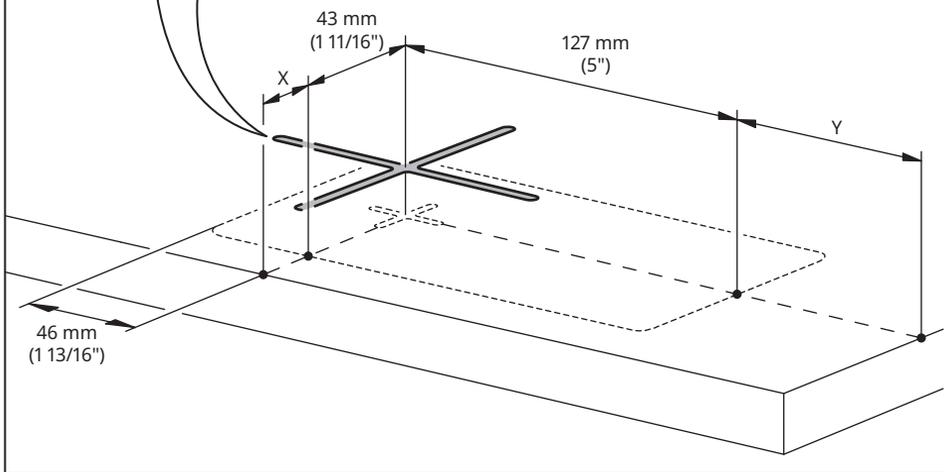
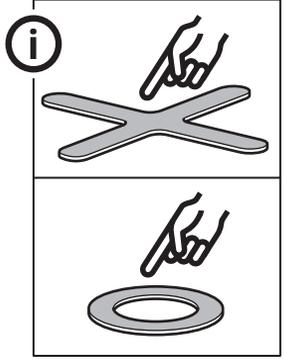
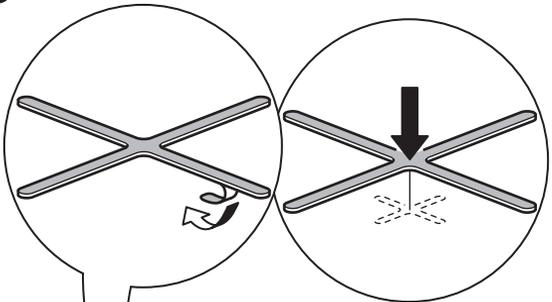
2





(mm)

3



(inch)
1/2

1

1/2

2

1/2

3

1/2

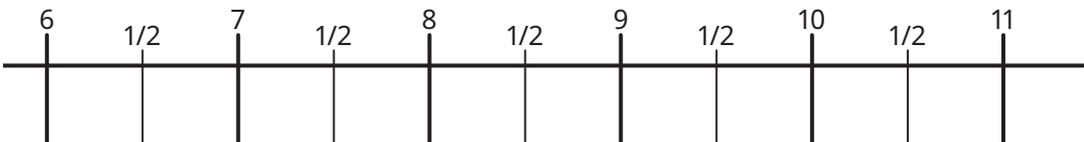
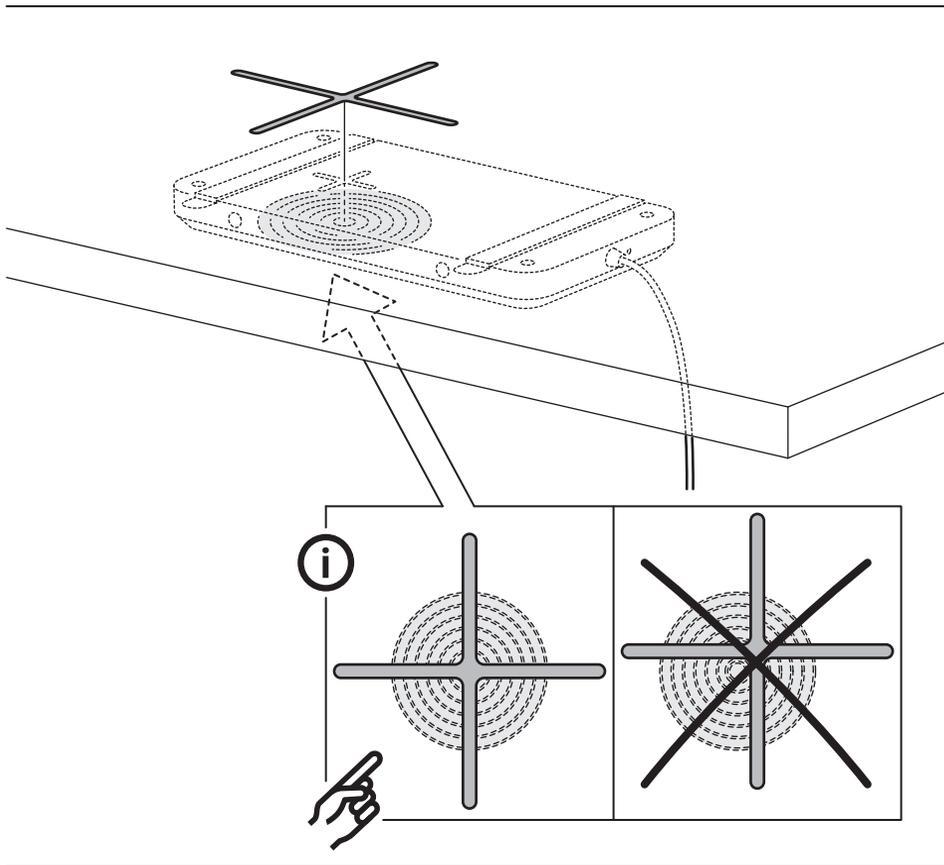
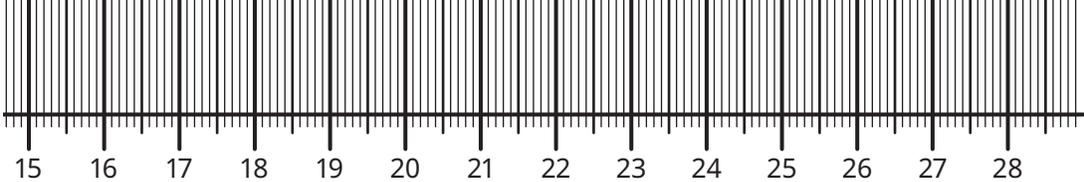
4

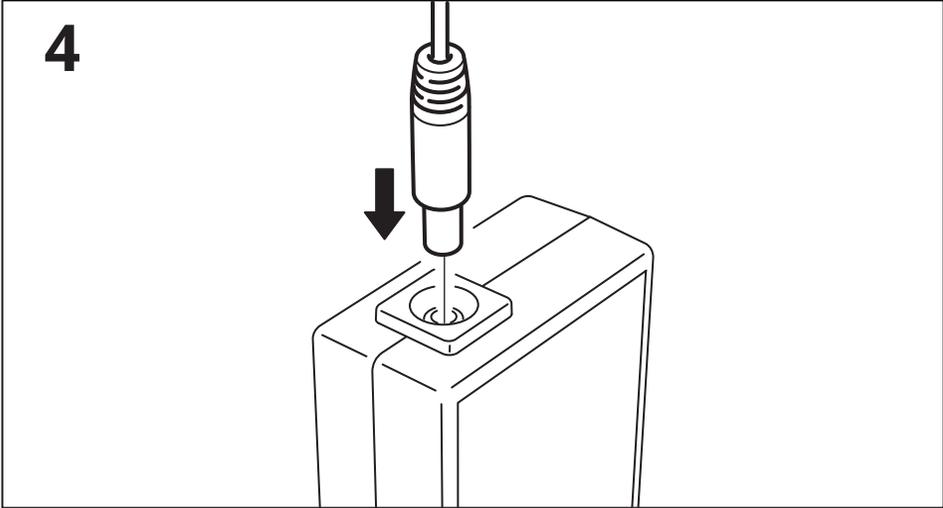
1/2

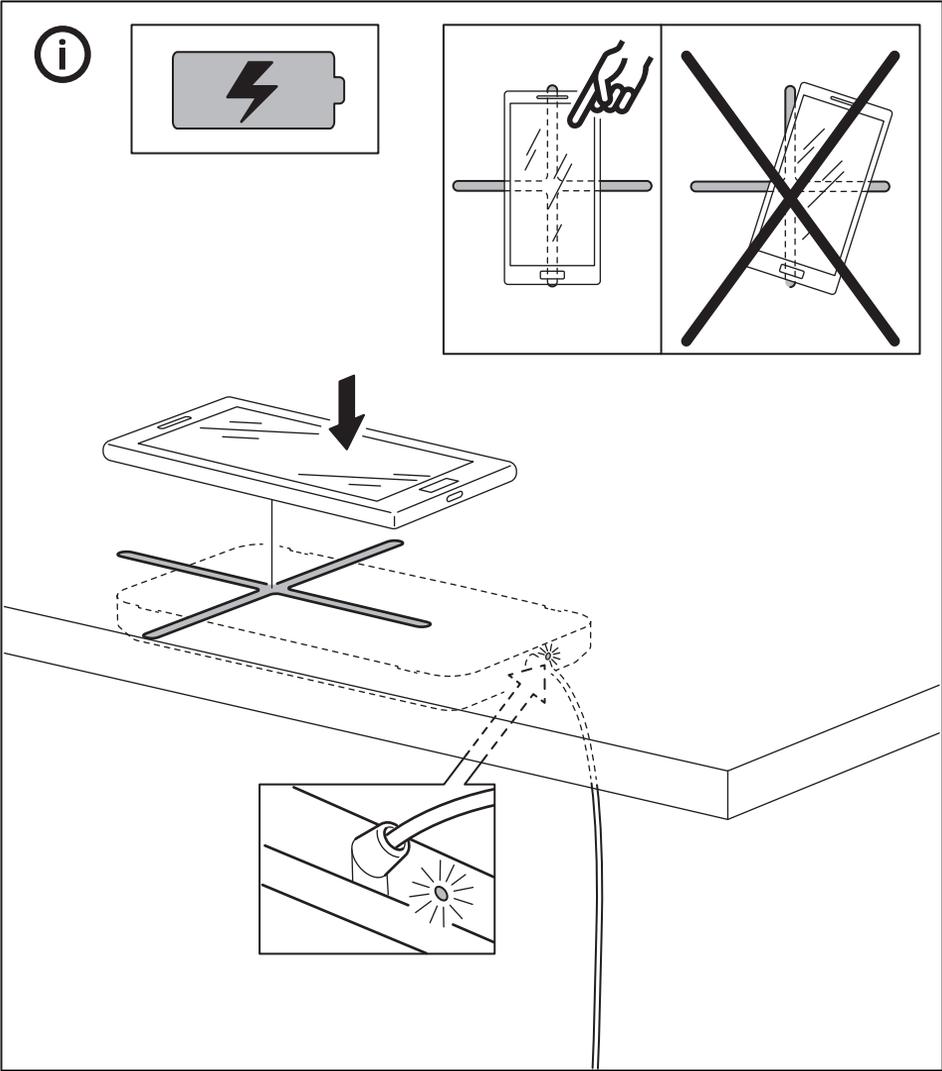
5

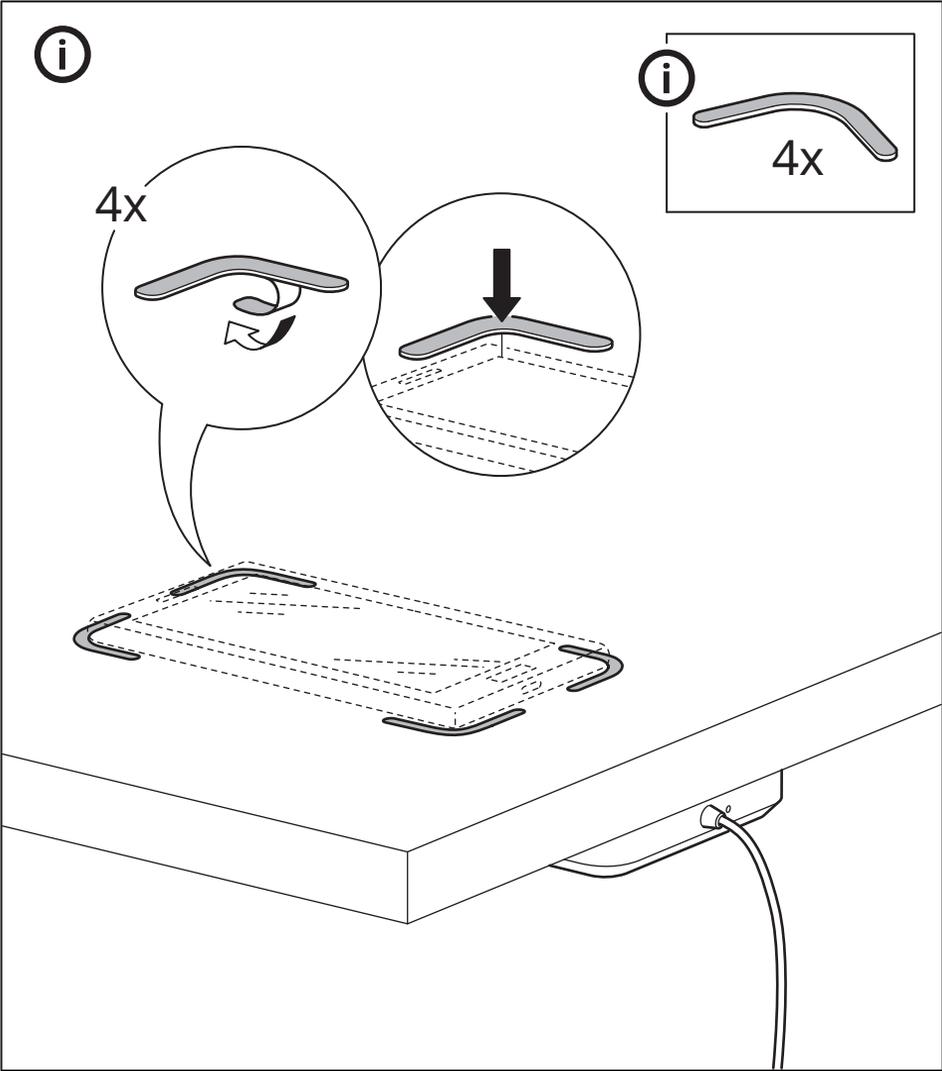
1/2

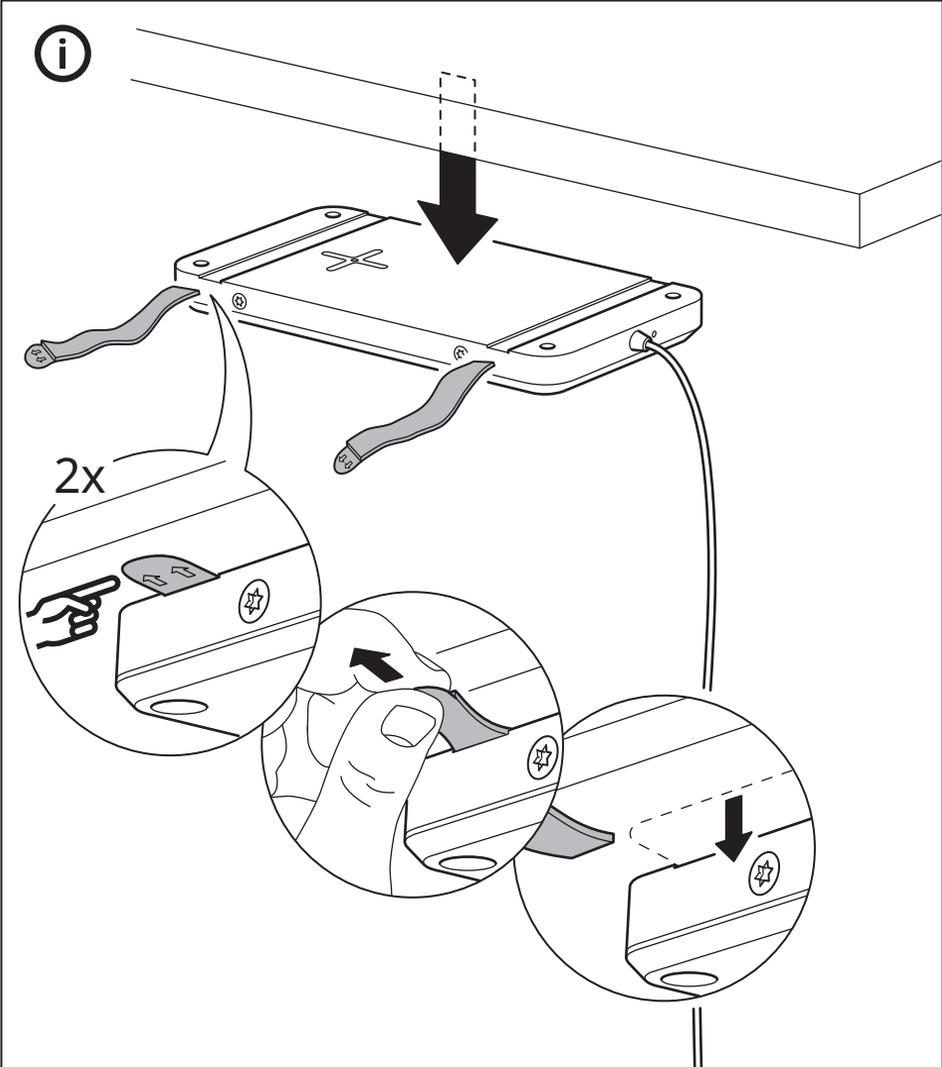












English

18

עברית

20

Charger features

- Wirelessly charges Qi-certified devices.
- Certified according to specification Qi 1.2.4BPP
- Temperature and power monitor for safety.
- LED status indicator.

Instructions for use

- Connect the charger cable to the power adapter and plug it into the wall socket.
- For wireless charging, place the device to be charged on top of the plus sign (+) on the desk. The device must be placed directly over the plus sign (+) on the desk for the charging function to work optimally. Note that on some devices you may have to activate wireless charging in settings.
- If your battery is completely discharged, it may take a few minutes before it starts charging. This is entirely normal. You can see that the battery has begun charging when the battery symbol appears on your device.

LED indicator (see illustrations):

1. Power on: LED lights up for 3 seconds.
2. Charging: LED on.
3. Charging completed: LED off.
4. Error: LED flashes.

Good to know

- The distance between device and charger should be minimum 8 mm and maximum 22 mm, or the charger will not start charging.
- Charging function works through every material except metal.
- The distance between the charger and any metal object (such as a table frame) must be at least 30 mm, otherwise charging will not start and the LED will start flashing to indicate an error.
- Mobile phone cases containing metal or magnetic components will interfere with the charging function and must therefore be removed before charging.

- Devices may get warm during charging; this is completely normal and they will gradually cool down again after they are fully charged.
- Charging time may vary based on the device's battery capacity, charge level, the age of the battery and the temperature in the surrounding area.
- Charger storage temperature: -20°C to 25°C.
- Charger operating temperature: 0°C to 40°C.
- Unplug the charger from the power source before cleaning and when it is not in use.
- To clean the charger, wipe with a moist cloth. Never submerge the charger in water.

Recommended precautionary measures and technical data: See the back of the charger.

Save these instructions for future use.**WARNING:**

- Only charge devices that are Qi-certified.
- The wall socket must be located near the equipment and must be easily accessible.
- Only use in dry locations.
- Only use the included 24V adapter with the wireless charger unit. Other adapters could cause damage to the unit.
- Children should be supervised to ensure they do not play with the product.
- Do not subject the units to wet, moist or excessively dusty environments since this can cause damage to the units.
- If the cord is damaged the product shall be destroyed.
- Do not install the product on a desk higher than 1.5m.

Product servicing

Do not attempt to repair this product yourself, as opening or removing covers may expose you to dangerous voltage points or other risks.

RF EXPOSURE INFORMATION

According to RF exposure regulations, under normal operations the end user shall refrain from being closer than 10 cm from the device.

Technical data

Type: E2018 SJÖMÄRKE

Input: 24.0V DC, 0.7A, 16.8W

Operating frequency: 110 - 148 kHz

Output power: -2 dB μ A/m at 10m

Power Supply Unit

Type: ICPSW24-19-1

Input: 100-240 VAC, 50/60 Hz, 0.4A

Output: 24.0 V DC

Max total load: 0.8 A, 19.0 W

Average active efficiency: 89.1%

Efficiency at low load (10 %): 83.0 %

No load power consumption: 0.08 W

Indoor use only

Manufacturer: IKEA of Sweden AB

(commercial registration number: 556074-7551)

Address: Box 702, SE-343 81 Älmhult, SWEDEN



The 'Qi' symbol is a trademark of the Wireless Power Consortium



The crossed-out wheeled bin symbol indicates that the item should be disposed of separately from household waste. The item should be handed in for recycling in accordance with local environmental regulations for waste disposal. By separating a marked item from household waste, you will help reduce the volume of waste sent to incinerators or land-fill and minimize any potential negative impact on human health and the environment. For more information, please contact your IKEA store.

- משך הטעינה עשוי להשתנות בהתאם לקיבולת הסוללה של ההתקן, רמת הטעינה, גיל הסוללה וטמפרטורת הסביבה.
 - טמפרטורת האחסון של המטען: 20°C עד 25°C.
 - טמפרטורת ההפעלה של המטען: 0°C עד 40°C.
 - לפני ניקוי המטען וכאשר המטען אינו בשימוש, יש לנתקו ממקור החשמל.
 - לניקוי המטען, יש לנגב במטלית לחה. אין לטבול את המטען במים.
- אמצעי זהירות מומלצים ונתונים טכניים: עיין בגב המטען.

שמרו הוראות אלה לשימוש עתידי.

אזהרה:

- הטעינו אך ורק מכשירים תואמי-Qi.
- על שקע הקיר להיות נגיש וממוקם בקרבת הציוד.
- השתמשו רק באיזורים יבשים.
- השתמשו אך ורק במתאם 24V הכלול באריזה. מתאם מסוג לא נכון עשוי לגרום נזק למוצר.
- יש להשגיח על ילדים על מנת להבטיח שהם אינם משחקים עם המוצר.
- אין לחשוף את המוצר לתנאי רטיבות לחות או אבק מחשש לנזק ליחידות המוצר.
- במידה ונגרם נזק לכבל, יש להשליך את המוצר.
- אין להתקין את המוצר על שולחן גבוה מ-1.5 מ'.

מאפייני המטען

- טעינה אלחוטית של מכשירים תואמים תקן Qi.
- תואם תקן Qi 1.2.4BPP.
- צג טמפרטורה והספק ליתר בטיחות.
- מחוון מצב LED.

הוראות שימוש

- חברו את כבל המטען למתאם ולאחר מכן לשקע החשמלי.
- לטעינה אלחוטית, מקמו את המכשיר המיועד לטעינה על גבי סימן הפלוס (+) של המטען. יש למקם את המכשיר ישירות מעל סימן הפלוס (+) של המטען על מנת שפונקציית הטעינה תפעל בצורה המיטבית. שימו לב לכך כי יש להפעיל את אופציית הטעינה האלחוטית בהגדרות של מכשירים מסויימים.
- במידה והסוללה ריקה לחלוטין, הטעינה עשויה להתחיל רק לאחר מספר דקות. מצב זה אינו חריג. תוכלו לראות שהסוללה החלה להיטען כאשר סמל הסוללה יופיע על הטלפון שלכם.

סמן סוללה לד (ראה איורים):

1. מצב דלוק: אור הלבד נדלק ל-3 שניות.
2. מטעיין: אור הלבד דלוק.
3. טעינה הושלמה: אור הלבד כבוי.
4. שגיאה: אור הלבד מהבהב.

טוב לדעת

- המרחק בין ההתקן למטען צריך להיות 8 מ"מ לפחות ו-22 מ"מ לכל היותר, אחרת המטען לא יתחיל לטעון.
- הטעינה עוברת דרך כל החומרים, פרט למתכת.
- המרחק בין המטען לחפץ מתכתי כלשהו (כגון מסגרת שולחן) חייב להיות 30 מ"מ לפחות, אחרת הטעינה לא תחל והנורית תתחיל להבהב כדי לציין שגיאה.
- כיווי טלפונים ניידים שמכילים מתכת או רכיבים מגנטיים יפריעו לפעולת הטעינה ולכן יש להסירם לפני הטעינה.
- התקנים עשויים להתחמם במהלך הטעינה. זוהי תופעה רגילה לחלוטין וההתקן יתקרר בהדרגה לאחר טעינה מלאה.



סמל 'Qi' הוא הסימן המסחרי של Wireless Power Consortium.



סימן המיחזור מראה שיש להשליך את המוצר בנפרד מהפסולת הביתית. יש להעביר אותו למיחזור בהתאם לחוקים המקומיים. כשאתם ממינים פסולת, אתם עוזרים להפחית את כמות האשפה המצטברת ולהקטין את ההשפעות המזיקות על האדם והסביבה. לקבלת מידע נוסף, פנו לחנות איקאה.

שירות מוצרים

אל תנסו לתקן את המוצר בעצמכם. פתיחה או הסרת הכיסויים עלולה לחשוף אתכם לנזקודות מתח מסוכנות או סיכונים אחרים.

חשיפה RE מידע

על פי רגולציות החשיפה של RF, בזמן פעילות רגילה, על משתמש הקצה לשמור על מרחק של 10 ס"מ לפחות מהמכשיר.

מפרט טכני

דגם: E2018 SJÖMÄRKE
מתח כניסה: 24.0V DC, 0.7A, 16.8W
תדר הפעלה: 148 - 110 kHz
הספק יציאה: 2- dBuA/m -10 ב' מ'

יחידת אספקת חשמל

סוג: ICPSW24-19-1
מתח: 100-240 וולט, 50/60 הרץ, 0.4A
הספק: V DC 24.0
הספק מרבי: A, 19.0 W 0.8

צרכית חשמל ממוצעת: 89.1%

צרכית חשמל בעומס נמוך (10%): 83.0%

צרכית חשמל ללא עומס: W 0.08

שימוש בתוך הבית בלבד

יצרן: IKEA of Sweden AB

(מספר רישום מסחרי: 556074-7551)

כתובת: Box 702, SE-343 81 Älmhult, SWEDEN

